

Dan it-test hu maħsub purament bhala għodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B** DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI

tat-18 ta' Diċembru 2013

li ttiprovdi deroga mill-Artikolu 13(1)(ii) tad-Direttiva tal-Kunsill 2000/29/KE fir-rigward tal-injam isserrat mingħajr qoxra ta' *Quercus L.*, *Platanus L.* u *Acer saccharum* Marsh. li joriġina fl-Istati Uniti tal-Amerika

(notifikata bid-dokument C(2013) 9166)

(2013/780/UE)

(ĠU L 346, 20.12.2013, p. 61)

Emendata minn:

Ġurnal Uffiċjali

		Nru	Paġna	Data
► M1	Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) tal-14 ta' Novembru 2016	2016/2004 L 308	62	16.11.2016

▼B**DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI****tat-18 ta' Diċembru 2013**

li ttiprovdi deroga mill-Artikolu 13(1)(ii) tad-Direttiva tal-Kunsill 2000/29/KE fir-rigward tal-injam isserrat minghajr qoxra ta' *Quercus* L., *Platanus* L. u *Acer saccharum* Marsh. li joriġina fl-Istati Uniti tal-Amerika

*(notifikata bid-dokument C(2013) 9166)**(2013/780/UE)**Artikolu 1***▼M1**

B'deroga mill-Artikolu 13(1)(ii) tad-Direttiva 2000/29/KE, l-Istati Membri għandhom ikunu awtorizzati biex jippermettu l-introduzzjoni fit-territorju tagħhom tal-injam isserrat minghajr qoxra ta' *Quercus* L. li joriġina mill-Istati Uniti tal-Amerka u li hu kopert mill-kodiċi NM u d-deskrizzjonijiet stabbiliti fit-Taqsima I(6) tal-Parti B tal-Anness V ta' dik id-Direttiva, minghajr ma jkollu miegħu ċertifikat fitosanitarju, dejjem jekk dan l-injam jikkonforma mal-kundizzjonijiet stipulati fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

▼B*Artikolu 2*

1. L-Istati Membri għandhom jinfurmaw lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra bil-miktub meta jkunu għamlu użu mid-deroga prevista fl-Artikolu 1.

Qabel il-15 ta' Lulju kull sena l-Istati Membri li jkunu għamlu użu mid-deroga għandhom jipprovdu lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra informazzjoni dwar l-għadd ta' kunsinna impurtati fis-sena preċedenti skont l-Artikolu 1 ta' din id-Deċiżjoni u rapport dettaljat tal-kazijiet kollha ta' interċezzjoni msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

2. L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra mhux aktar tard minn jumejn tax-xogħol wara d-data ta' interċettazzjoni ta' kull kunsinna introdotta fit-territorju tagħhom skont Artikolu 1 li ma jikkonformax mal-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Anness.

3. Il-Kummissjoni għandha titlob lill-Amerika biex ttiprovdiha l-informazzjoni teknika meħtieġa biex tkun tista' tevalwa l-funzjonament tal-Kiln Drying Hardwood Lumber Certificate ("Certificate of Kiln Drying").

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tiskadi fit- ► **M1** 31 ta' Diċembru 2026 ◀.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.



ANNEX

PARTI I

Kundizzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 1

Il-kundizzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 1 skont liema l-Istati Membri huma awtorizzati li jippermettu fit-territorju tagħhom l-introduzzjoni ta' injam isserrat mingħajr qoxra ta' *Quercus* L., *Platanus* L. u *Acer saccharum* Marsh. li joriġina fl-Istati Uniti tal-Amerika u li huwa kopert minn waħda mill-kodiċijiet NM u d-deskrizzjonijiet stabbiliti fit-Taqsima I(6) tal-Parti B tal-Anness V tad-Direttiva 2000/29/KE mingħajr ma jkun akkumpanjat minn ċertifikat fitosanitarju, huma dawn li ġejjin:

- (1) l-injam għandu jkun manifatturat f'segeriji jew ittrattat f'postijiet approvati u vverifikat mill-US National Hardwood Lumber Association (NHLA) biex jipparteċipa fil-Kiln Drying Sawn Hardwood Lumber Certification Program ("il-programm");
- (2) l-injam għandu jitnixxef bil-form sakemm jifdallu biss anqas minn 20 % tal-kontenut tal-umdiċi, espress bħala perċentwal ta' materja niexfa, li tint-laħaq fi skeda adattata ta' hin/temperatura;
- (3) ladarba l-kundizzjoni stabbilita fil-punt (2) tiġi ssodisfata, għandha titwahhal tikketta tal-identità tal-azzar standard ma' kull lott mill-uffiċjal nominat tas-segerija msemmija fil-punt (1), jew taht is-supervizzjoni tiegħu. Kull tikketta tal-identità għandha tiġi ttimbrata b'"NHLA – KD" flimkien ma' numru uniku assenjat lil kull lott;
- (4) sabiex ikun żgurat li l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-punti (2) u (3) jiġu ssodisfati, l-injam għandu jkun suġġett għal sistema ta' verifika li tkun giet stabbilita skont il-programm u li tinkludi spezzjoni tal-merkanzija qabel titgħabba u l-monitoraġġ f'segeriji approvati mwettaq minn awdituri indipendenti ta' parti terza ikkwalifikati u awtorizzati għal dak il-għan. L-Animal and Plant Health Inspection Service, US Department of Agriculture għandu jwettaq ta' sikwit spezzjonijiet qabel titgħabba l-merkanzija u verifika ta' kull sitt xhur ta' rekords tal-NHLA u proċeduri relatati mal-programm, tal-awdituri indipendenti ta' parti terza, u tas-segeriji u postijiet ohra xierqa li jipparteċipaw fil-programm;
- (5) l-injam għandu jkun akkumpanjat minn "Certificate of Kiln Drying" standard li jikkonforma mal-mudell stabbilit fil-Parti II ta' dan l-Anness, u li jinħareġ minn persuna jew persuni awtorizzati li jipparteċipaw fil-programm u li huwa vvalidat minn spettur tal-NHLA. Is-Certificate of Kiln Drying għandu jitlestha u għandu jinkludi l-informazzjoni dwar l-ammont ta' injam isserrat u mingħajr qoxra f'piedi u metri kubi. Iċ-ċertifikat għandu jispeċifika wkoll in-numru totali ta' lottijiet u kull numru tat-tikketta tal-identità assenjat lil dawk il-lottijiet.

▼B

PART I I

Model of Certificate of Kiln Drying

Agreement No 07-8100-1173-MU

Cert #. xxxxx-xxxxx

CERTIFICATE OF KILN DRYING

Sawn Hardwood Lumber

Lumber Kiln Dried by

Consignee

Name of Company:
Address:
City/State/Zip:
Phone:
Order #:
Invoice #:
Customer PO#:

Name:
Address:
City/State/Zip:
Country:
Port:
Container #:

Certificate Standard: This certifies that the lumber described below is of the allowed genera *Quercus* sp. and/or *Platanus* sp. and/or the species *Acer saccharum* and/or *Acer macrophyllum*; and has met the treatment requirements of the Dry Kiln Operators Manual and is bark free.

Description of Consignment:

Botanical Name of wood:

List species, thickness, grade of various items contained in shipment:

Bundle Numbers	Clip ID Numbers	Board Footage	Cubic Meters
Totals:	# Bundles	BdFt	Cubic Meters:

(This document is issued under a program officially approved by the Animal, Plant, Health, and Inspection Service of the U.S. Department of Agriculture. The products covered by this document are subject to pre-shipment inspection by that Agency. No liability shall be attached to the U.S. Department of Agriculture or any representatives of the Department with respect to this certificate.)

AUTHORIZED PERSON RESPONSIBLE FOR CERTIFICATION

Name (Print) Title

I certify that the products described above satisfy the Kiln Drying requirements listed under Certificate Standard and are bark free.

Signature Date

NATIONAL HARDWOOD LUMBER ASSOCIATION VALIDATION

Name (Print) Authorized Signature Title Date

National Hardwood Lumber Association PO Box 34518 | Memphis, TN 38184-0518 | Ph. 901-377-1818 | Fax 901-347-0034 | www.nhla.com

PLEASE SIGN THIS FORM IN BLUE INK